COVID-19 COVID-19 COVID-19 COVID-

2021.5.31

# नयाँ कोरोना भाइरस भ्याक्सिन (खोप)

# लगाउनेबारे जानकारी

ワクチン　भ्याक्सिन　ワクチン　भ्याक्सिन　ワクチン　भ्याक्सिन　ワクチン

# विदेशी नागरिकले पनि भ्याक्सिन लगाउन सक्नुहुन्छ

बसोबास गर्ने ठाउँको नगरपालिका वा गाउँपालिकाबाट चिठी आउनेछ।
भ्याक्सिन लगाउन आवश्यक पर्ने "खोप टिकट" संलग्न गरिएको छ।
**त्यो चिठी अनिवार्य रूपमा पढ्नुहोस्।**

## नि:शुल्क रूपमा लगाउन सकिन्छ

¥0

## निम्न क्रमअनुसार लगाइनेछ

① अस्पतालमा काम गर्ने व्यक्ति
② 65 वर्ष वा सोभन्दा धेरै उमेरका व्यक्ति
③ बिरामी व्यक्ति
④ वृद्धाश्रममा काम गर्ने व्यक्ति
⑤ अन्य व्यक्ति

とうきょうとたぶんかきょうせい
ポータルサイト
Tokyo Intercultural
Portal Site

東京都

一般財団法人
東京都つながり創生財団
Tokyo Metropolitan Foundation "TSUNAGARI"

# चिठी र खोप टिकट (सुईको लागि टिकट) आयो। मैले के गर्नुपर्छ?

## A १. खोप लगाउने ठाउँको लागि नाम दर्ता गर्नुहोस्।

फोन वा इन्टरनेटद्वारा नाम दर्ता गरिनेछ।

## २. जुन ठाउँको लागि नाम दर्ता गर्नुभएको हो, त्यहाँ खोप लगाउनुहोस्।

खोप पाखुरामा लगाइन्छ

त्यसैले पाखुरा सजिलै देखाउन सकिने लुगा लगाउनुहोस्।
नाम दर्ता गराउनुभएको ठाउँमा निम्न कुरा लिएर जानुहोस्।

- खोप टिकट (सुईको लागि टिकट)
- पहिचान पुष्टि गर्ने कागजात (निवास कार्ड, पासपोर्ट आदि)
- प्रारम्भिक परीक्षण पत्र

## ३. खोप दुई पटक लगाइनेछ।

※दोस्रो खोपको लागि पनि नाम दर्ता गर्नु आवश्यक छ।

**नाम दर्ता गर्ने तरीका (पहिलो पटक र दोस्रो पटक) अनि नाम दर्ता गरिएको ठाउँमा लैजाने कुरा तपाईं कहाँ बस्नुहुन्छ, त्यसमा भर पर्छ।**

**सरकारी कार्यालयबाट आएको चिठी रामोसँग पढ्नुहोस्।**

とうきょうとたぶんかきょうせい
ポータルサイト
Tokyo Intercultural
Portal Site

सरकारी कार्यालयहरूको फोन नम्बरको सूचीको लागि यहाँ क्लिक गर्नुहोस् (सजिलो जापानीज)

**केही प्रश्न भएमा कृपया तपाईं बस्नुहुने ठाउँको सरकारी कार्यालयलाई फोन गरेर सोध्नुहोस्।**